

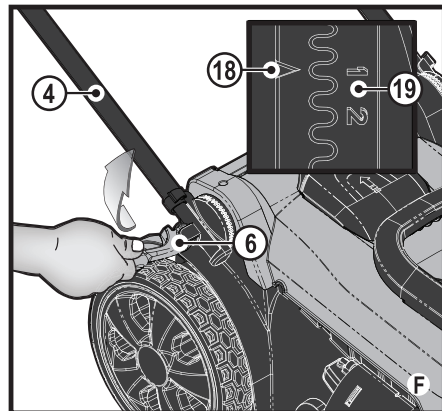
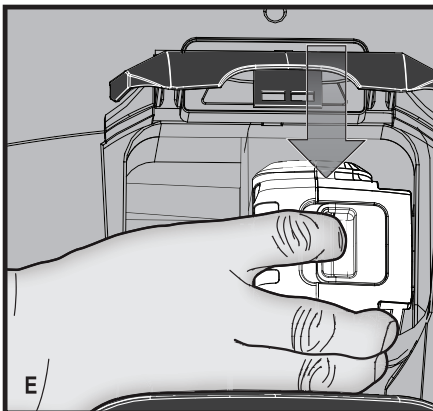
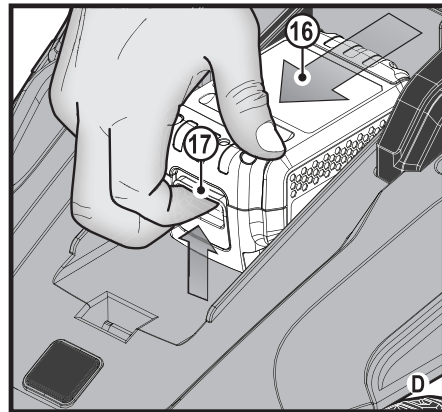
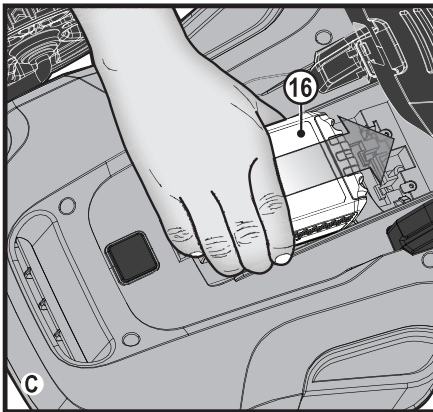
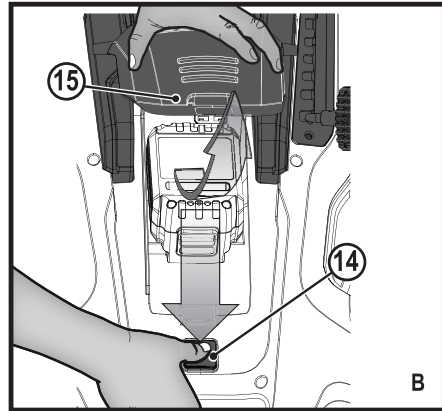
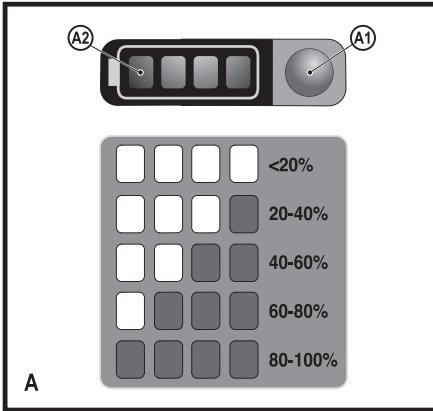
Upozornění !
Určeno pro kutily.

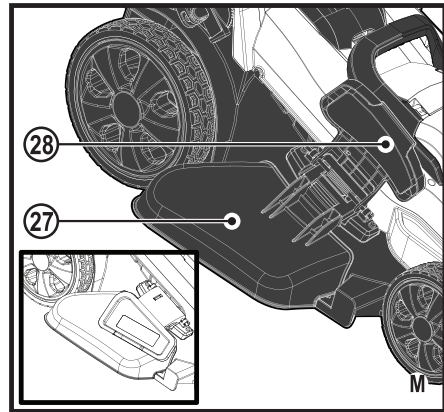
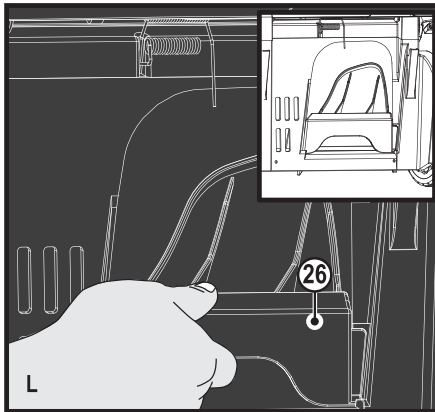
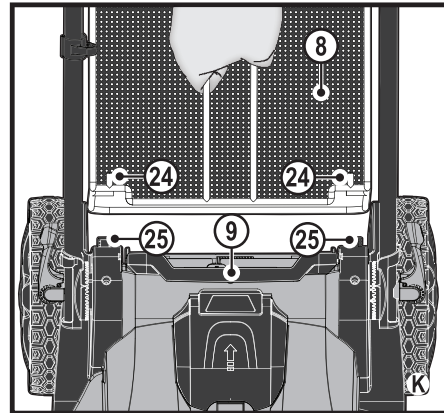
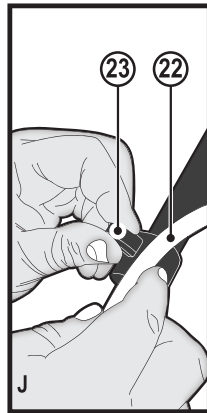
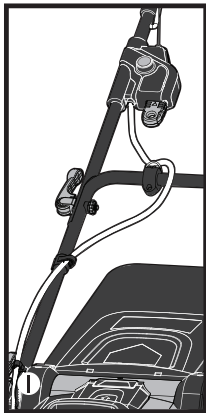
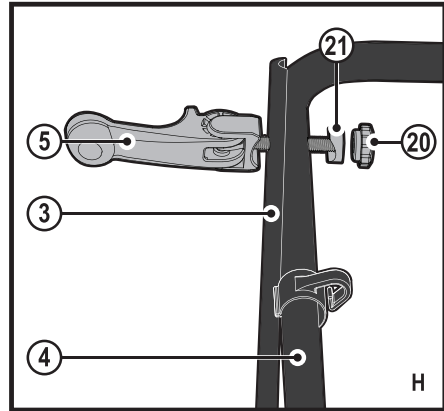
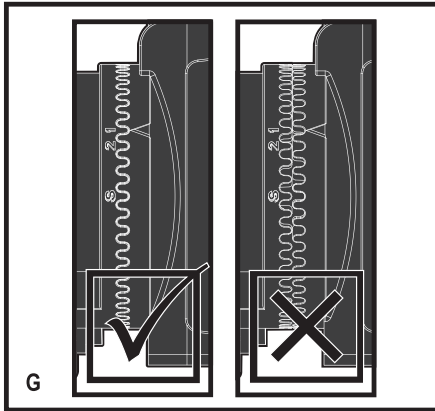
588779-73 CZ

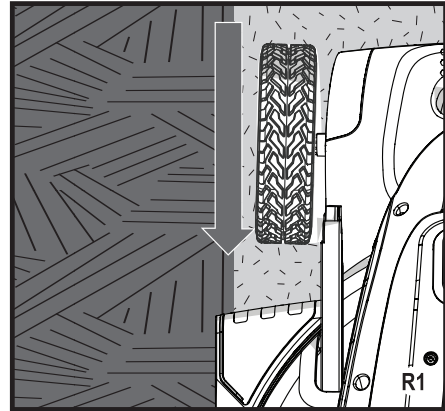
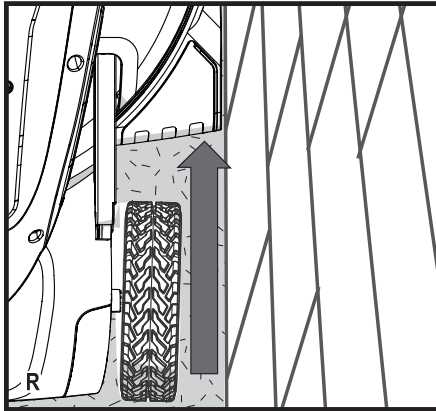
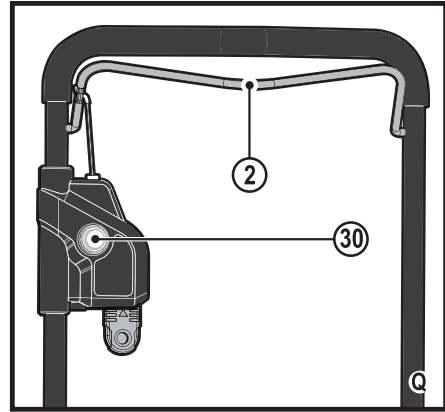
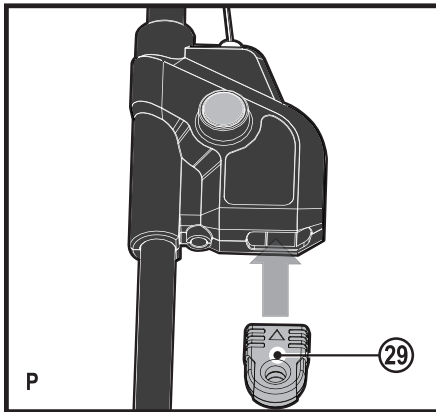
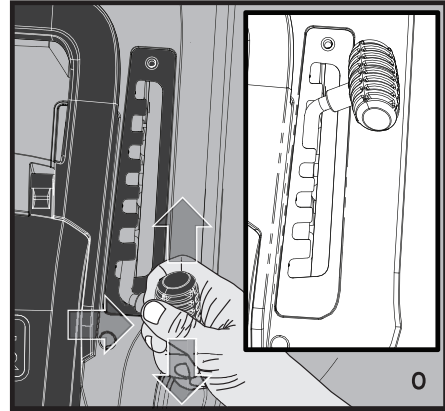
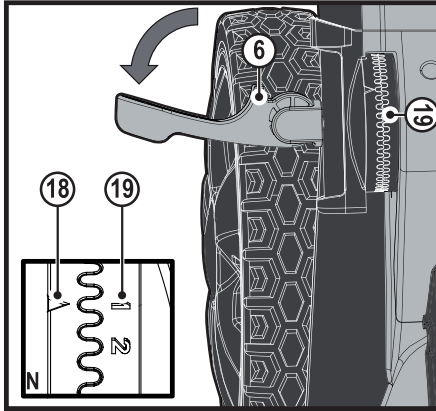
Přeloženo z původního návodu

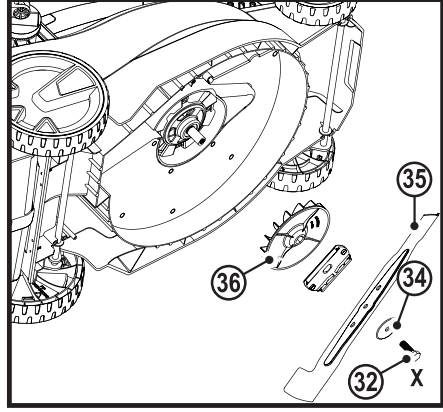
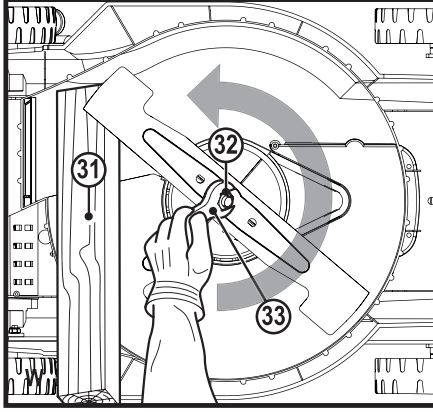
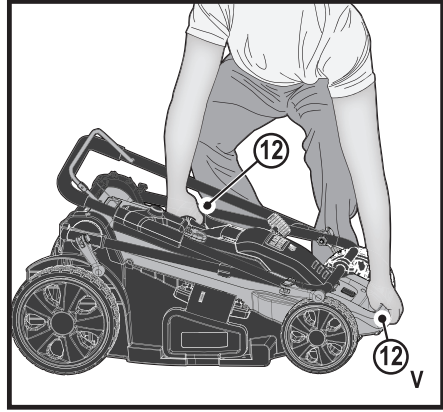
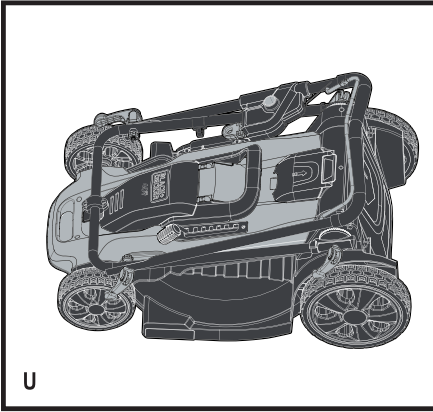
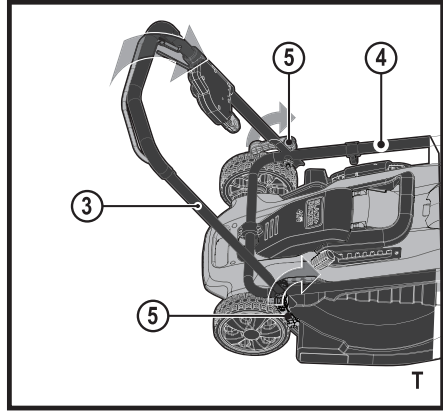
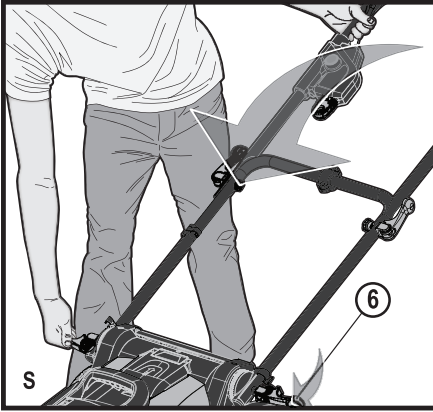
www.blackanddecker.eu

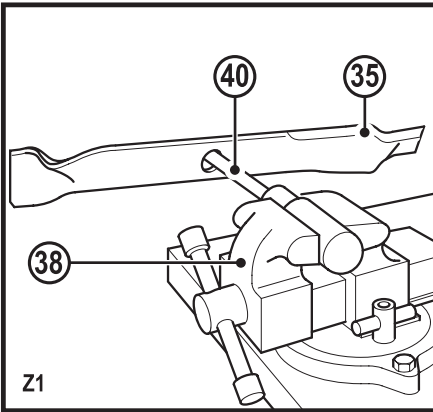
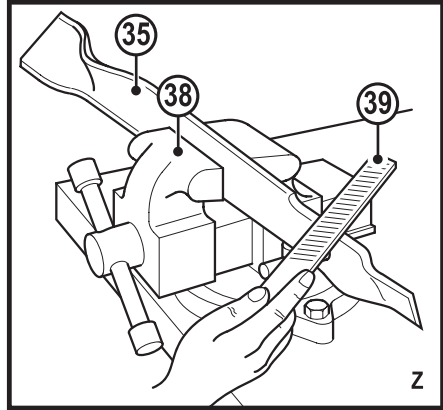
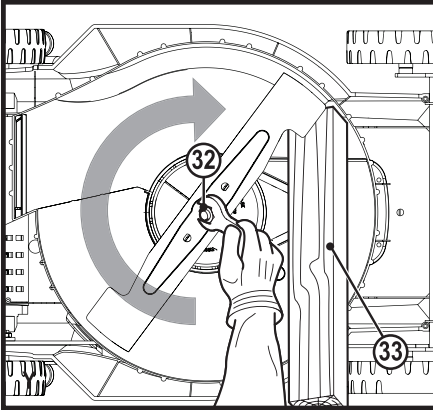
CLMA4820L2











Použití výrobku

Vaše sekačka na trávu BLACK+DECKER CLMA4820L2 Autosense je určena k sekání trávniku. Tento výrobek je určen pouze pro spotřebitelské použití.

Bezpečnostní pokyny

Varování! Při použití elektrických zařízení napájených baterií musí být vždy dodržovány základní bezpečnostní pokyny, včetně následujících, aby bylo sníženo riziko vzniku požáru, riziko úrazu elektrickým proudem nebo jiného poranění a materiálních škod.

Varování! Při použití tohoto stroje být dodržovány bezpečnostní předpisy. S ohledem na vaši vlastní bezpečnost a na bezpečnost ostatních osob se před obsluhou sekačky seznamte s těmito pokyny. Tyto pokyny uschovejte na bezpečném místě pro budoucí použití.

- ◆ Před použitím tohoto výrobku si pečlivě přečtete celý tento návod.
- ◆ V tomto návodu je popsáno určené použití tohoto výrobku. Použití jiného příslušenství nebo přídatného zařízení a provádění jiných pracovních operací, než je doporučeno tímto návodem, může představovat riziko zranění osob.
- ◆ Uschovejte tento návod pro další použití.

Použití výrobku

Při použití tohoto výrobku buďte vždy opatrní.

- ◆ Toto zařízení není určeno pro použití nezletilou nebo nezkušenou osobou bez dozoru.
- ◆ Toto zařízení nesmí být používáno jako hračka.
- ◆ Nedovolte dětem nebo zvířatům, aby se dostala do blízkosti pracovního prostoru nebo aby se dotýkala zařízení nebo napájecího kabelu.
- ◆ Je-li toto zařízení používáno v blízkosti dětí, je nutný přísný dozor.
- ◆ Používejte toto zařízení pouze v suchém prostředí. Zabraňte tomu, aby se toto nářadí dostalo do vlhkého prostředí.
- ◆ Neponořujte toto zařízení do vody.
- ◆ Nepokoušejte se toto zařízení demontovat. Uvnitř se nenachází žádné části opravitelné uživatelem.
- ◆ Nepoužívejte toto zařízení v prostředích s výbušnou atmosférou, ve kterých se vyskytují hořlavé kapaliny, plyny nebo prachové směsi.
- ◆ Chcete-li snížit riziko poškození zástrčky a napájecího kabelu, nikdy netahejte za kabel, abyste uvolnili zástrčku ze zásuvky.

Po použití

- ◆ Není-li toto zařízení používáno, musí být uloženo na suchém a dobře odvětrávaném místě, mimo dosah dětí.
- ◆ K uloženému zařízení nesmí mít přístup děti.
- ◆ Je-li toto zařízení uloženo nebo přepravováno ve vozidle, musí být umístěno v kufru nebo zajištěno tak, aby bylo zabráněno jeho pohybu při náhlých změnách rychlosti nebo směru jízdy.

Kontroly a opravy

- ◆ Před použitím vždy zkontrolujte, zda není zařízení poškozeno nebo zda nejsou poškozeny jeho části. Zkontrolujte, zda nejsou rozbity jeho části a zda nejsou poškozeny spínače nebo jiné díly, které by mohly ovlivnit jeho provoz.
- ◆ Nepoužívejte toto zařízení, je-li jakákoli jeho část poškozena nebo nepracuje-li správně.
- ◆ Opravu nebo výměnu poškozených a zničených dílů vždy svěřte autorizovanému servisu.
- ◆ Nikdy se nepokoušejte demontovat nebo vyměnit jiné díly než ty, které jsou specifikovány v tomto návodu.

- ◆ Během seřizování sekačky dávejte pozor, aby nedošlo k zachycení prstů mezi pohybujícími se díly a pevnými částmi sekačky.
- ◆ Při údržbě nožů si uvědomte, že i v případě, kdy je odpojeno napájení, se mohou nože sekačky ještě otáčet.

Další bezpečnostní pokyny pro sekačky

- ◆ Při práci s touto sekačkou vždy pevně uchopte rukojeť oběma rukama.
- ◆ Musíte-li někdy naklopit sekačku, ujistěte se, zda máte při naklápění sekačky obě ruce stále v pracovní poloze na rukojeti. Držte obě ruce stále v pracovní poloze na rukojeti, dokud sekačku nevrátíte zpět na zem.
- ◆ Při práci s touto sekačkou nikdy nepoužívejte sluchátka pro poslech rádia nebo hudby.
- ◆ Nikdy se nepokoušejte provádět nastavení výšky sekání, je-li motor v chodu nebo je-li bezpečnostní klíč zasunutý ve spínači.
- ◆ Dojde-li k zastavení sekačky, před pokusem o vyčištění výstupního otvoru nebo před odstraněním jakéhokoli předmětu, který se nachází pod žacími ústrojími,

- uvolněte rukojeť pojezdu, aby došlo k vypnutí sekačky, počkejte na zastavení nože a vyjměte bezpečnostní klíč.
- ◆ Udržujte ruce a nohy v bezpečné vzdálenosti od sekané plochy.
 - ◆ Dbejte na to, aby byly nože stále ostré. Při manipulaci s nožem sekačky používejte vždy rukavice.
 - ◆ Používáte-li sběrný koš na trávu, provádějte často jeho kontrolu, zda není nadměrně opotřebován nebo poškozen. Je-li nadměrně opotřebován, z bezpečnostních důvodů proveďte jeho výměnu.
 - ◆ Buďte velmi opatrní, provádíte-li couvání nebo přitahujete-li sekačku směrem k sobě.
 - ◆ Nevkládejte ruce nebo nohy do blízkosti sekačky nebo přímo pod sekačku. Stále dbejte na to, aby nedošlo k ucpaní otvoru pro odvod posekané trávy.
 - ◆ Vyčistěte plochu, na které bude sekačka použita, od předmětů, jako jsou kameny, klacíky, dráty, hračky, kosti atd., aby nemohlo dojít k jejich odmrštění nožem sekačky.
Předměty odmrštěné nožem sekačky mohou způsobit vážné zranění. Je-li motor v chodu, stůjte vždy za rukojetí sekačky.
 - ◆ Neobsluhujte tuto sekačku, jste-li bosí nebo máte-li pouze sandály. Vždy používejte pevnou obuv.
 - ◆ Netahejte sekačku směrem dozadu, pokud to není absolutně nutné. Před a během couvání se vždy dívejte dolů a za sebe.
 - ◆ Nikdy nesměřujte posekanou trávu na jiné osoby. Nesměřujte posekanou trávu na stěnu nebo na jinou překážku. Materiál se může odrazit zpět na obsluhu. Při přecházení přes šterkové plochy uvolněte rukojeť pojezdu, aby došlo k vypnutí sekačky a počkejte na zastavení nože.
 - ◆ Nepoužívejte tuto sekačku bez kompletně složeného sběrného koše, krytu výstupního otvoru, zadního krytu nebo jiného řádně nainstalovaného a funkčního bezpečnostního ochranného zařízení. Pravidelně kontrolujte všechny kryty a bezpečnostní ochranná zařízení, aby byl zajištěn jejich bezvadný provozní stav, aby řádně pracovaly a plnily svou určenou funkci. Před dalším použitím sekačky proveďte výměnu poškozených krytů nebo jiných bezpečnostních zařízení.
 - ◆ Nikdy nenechávejte bez dozoru sekačku, která je v chodu. Budete-li muset nechat sekačku bez dozoru, vždy vyjměte bezpečnostní klíč.
 - ◆ Před čištěním sekačky, před sejmutím sběrného koše, před odstraněním materiálu ze

zaneseného výstupního otvoru, před prováděním jakýchkoli seřízení, oprav nebo úkonů údržby nebo před opuštěním sekačky vždy uvolněte rukojeť pojezdu, aby došlo k zastavení motoru, počkejte, dokud nedojde k úplnému zastavení nože a nakonec vyjměte bezpečnostní klíč.

- ◆ Používejte sekačku pouze za denního světla nebo při kvalitním umělém osvětlení, kdy jsou předměty nacházející se v cestě nože sekačky jasně vidět i z místa obsluhy této sekačky.
- ◆ Nepracujte s touto sekačkou, jste-li pod vlivem alkoholu nebo drog a jste-li unavení nebo nemocní. Vždy dávejte pozor, sledujte, co provádíte a používejte zdravý rozum.
- ◆ Nepracujte v nebezpečných prostředích. Nikdy nepracujte s touto sekačkou na vlhké nebo mokré trávě a nikdy ji nepoužívejte v dešti. Vždy udržujte pevný postoj, chodte, nikdy neběhejte.
- ◆ Začne-li tato sekačka nadměrně vibrovat, uvolněte rukojeť pojezdu, počkejte, dokud nedojde k úplnému zastavení nože a vyjměte bezpečnostní klíč. Potom ihned vyhledejte příčinu závady. Vibrace jsou základní

výstrahou před potíženími. V případě abnormálních vibrací postupujte podle pokynů uvedených v části „Poruchy a postupy pro jejich odstranění“.

- ◆ Při práci s touto sekačkou vždy používejte správnou ochranu zraku a respirátor.
- ◆ Použití jakéhokoli příslušenství nebo doplňků, které nejsou doporučeny pro použití s touto sekačkou, může být nebezpečné. Používejte pouze příslušenství schválené společností BLACK+DECKER.
- ◆ Při práci s touto sekačkou nikdy nepřeceňujte své síly. Při práci s touto sekačkou vždy udržujte pevný postoj a rovnováhu.
- ◆ Na svazích pracujte po vrstevnicích, nikdy ne směrem nahoru a dolů. Na svazích věnujte speciální pozornost situacím, kdy měníte směr jízdy.
- ◆ Dávejte pozor na díry, vyjeté koleje, vyvýšeniny, kameny nebo jiné skryté předměty. Nerovný terén může způsobit uklouznutí a následný pád. Ve vysoké trávě se mohou ukrývat překážky.
- ◆ Nesekejte mokrou trávu a neprovádějte sekání trávníku na příliš strmých svazích. Špatná stabilita může způsobit uklouznutí a následný pád.

- ◆ Neprovádějte sekání v blízkosti svahů, příkopů nebo náspů. Mohlo by dojít k ztrátě rovnováhy nebo pevného postoje.
- ◆ Před uložením nechejte sekačku zcela vychladnout.

Bezpečnost ostatních osob

- ◆ Tento výrobek není určen k použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud těmto osobám nebyl stanoven dohled, nebo pokud jim nebyly poskytnuty instrukce týkající se použití výrobku osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- ◆ Děti musí být stále pod dozorem, aby bylo zajištěno, že si se zařízením nebudou hrát.

Zbytková rizika

Je-li toto zařízení používáno jiným způsobem, než je uvedeno v příložených bezpečnostních varováních, mohou se objevit dodatečná zbytková rizika. Tato rizika mohou vzniknout v důsledku nesprávného použití, dlouhodobého použití atd.

Přestože jsou dodržovány příslušné bezpečnostní předpisy a jsou používána bezpečnostní zařízení, určitá zbytková rizika nemohou

být vyloučena. Tato rizika jsou následující:

- ◆ Zranění způsobená kontaktem s jakoukoli rotující nebo pohyblivou částí.
- ◆ Zranění způsobená při výměně dílů, nožů nebo příslušenství.
- ◆ Zranění způsobená dlouhodobým použitím náradí. Používáte-li jakékoli náradí delší dobu, zajistěte, aby byly prováděny pravidelné přestávky.
- ◆ Poškození sluchu.
- ◆ Zdravotní rizika způsobená vdechováním prachu vytvářeného při použití zařízení (příklad: práce se dřevem, zejména s dubovým, bukovým a MDF).

Výstražné symboly

Na náradí jsou společně s datovým kódem zobrazeny následující výstražné symboly:



Varování! Před použitím si řádně prostudujte tento návod.



Nevystavujte toto zařízení dešti nebo prostředím s vysokou vlhkostí.



Dávejte pozor na ostré nože.

Vždy vyjměte bezpečnostní klíč před čištěním sekačky, před sejmutím sběrného koše, před odstraněním materiálu ze zaneseného výstupního otvoru, před prováděním jakýchkoli seřízení, oprav nebo úkonů údržby nebo před opuštěním sekačky.



Dávejte pozor na odlétávající předměty.

Udržujte ostatní osoby mimo pracovní prostor.



Používejte ochranu zraku



Po vypnutí motoru se budou nože ještě chvíli otáčet.



Směrnice 2000/14/EC týkající se zaručeného akustického výkonu.

Další bezpečnostní pokyny pro baterie a nabíječky

Baterie

- ◆ Baterie se nikdy nepokoušejte rozebírat.
- ◆ Zabraňte kontaktu baterie s vodou.
- ◆ Nevystavujte baterie nadměrné teplotě.

- ◆ Neskladujte baterie na místech, kde může teplota přesáhnout 40 °C.
- ◆ Nabíjejte baterie pouze při teplotách v rozsahu od 10 do 40 °C.
- ◆ Provádějte nabíjení pouze nabíječkou dodanou se zařízením/náhradím. Použití nesprávné nabíječky může mít za následek úraz elektrickým proudem nebo přehřátí baterie.
- ◆ Při likvidaci baterií se řiďte pokyny uvedenými v části „Ochrana životního prostředí“.
- ◆ Nepoškozujte a nedeformujte baterie propíchnutím nebo nárazem, protože hrozí riziko způsobení zranění a požáru.
- ◆ Poškozené baterie nenabíjejte.
- ◆ V extrémních podmínkách může docházet k úniku kapaliny z baterie. Jakmile zjistíte únik kapaliny z baterie, otřete ji pečlivě hadříkem. Dbejte na to, aby se tato látka nedostala do kontaktu s pokožkou.
- ◆ Dojde-li k potřísnění pokožky touto kapalinou nebo dostane-li se tato kapalina dostane do očí, postupujte podle níže uvedených pokynů.

Varování! Kapalina z baterie může způsobit zranění osob nebo hmotné škody. V případě potřísnění pokožky zasažené místo okamžitě opláchněte

vodou. Dojde-li k zrudnutí, bolesti nebo podráždění zasaženého místa, vyhledejte lékařské ošetření. Pokud se kapalina dostane do očí, okamžitě si je začněte vyplachovat čistou vodou a vyhledejte lékařské ošetření.



Nepokoušejte se nabíjet poškozené baterie.

Nabíječky

Vaše nabíječka je určena pro provoz pouze pod jedním napětím.

Vždy zkontrolujte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí uvedenému na výkonovém štítku.

Varování! Nikdy se nepokoušejte nahradit nabíječku přímým připojením k síťové zásuvce.

- ◆ Používejte nabíječku BLACK+DECKER pouze k nabíjení baterie, která byla dodána s výrobkem. Jiné baterie mohou prasknout, způsobit zranění nebo jiné škody.
- ◆ Nikdy se nepokoušejte nabíjet baterie, které nejsou k nabíjení určeny.
- ◆ Je-li poškozen napájecí kabel, musí být vyměněn výrobcem nebo v autorizovaném servisu BLACK+DECKER, aby bylo zabráněno možným rizikům.
- ◆ Zabraňte kontaktu nabíječky s vodou.

- ◆ Nerozebírejte tuto nabíječku.
- ◆ Nezkoumejte tuto nabíječku.
- ◆ V průběhu nabíjení musí být zařízení/nářadí/baterie umístěny na dobře větraném místě.



Tato nabíječka není určena pro venkovní použití.



Před použitím si pečlivě přečtěte tento návod.

Elektrická bezpečnost



Tato nabíječka je opatřena dvojitou izolací. Proto není nutné použití uzemňovacího vodiče. Vždy zkontrolujte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí uvedenému na výkonovém štítku. Nikdy se nepokoušejte nahradit nabíječku přímým připojením k síťové zásuvce.

- ◆ Je-li poškozen napájecí kabel, musí být vyměněn výrobcem nebo v autorizovaném servisu BLACK+DECKER, aby bylo zabráněno možným rizikům.

Nabíjení baterie

Baterie musí být nabita před prvním použitím a vždy, když dojde k výraznému poklesu jejího výkonu. Baterie se může během nabíjení zahřívát. Jedná se o normální stav, který neznamená žádný problém.

Varování! Baterii nenabíjejte, klesne-li okolní teplota pod 10 °C nebo přesáhne-li 40 °C. Doporučená teplota prostředí pro nabíjení: přibližně 24 °C.

Poznámka: Nabíječka nebude nabíjet baterie, klesne-li teplota článků pod přibližně 10 °C nebo překročí-li 40 °C. Baterie může být ponechána v nabíječce a nabíjení bude automaticky spuštěno, jakmile teplota článků dosáhne povoleného rozsahu.

- ◆ Před vložením baterie připojte nabíječku k odpovídající síťové zásuvce.
- ◆ Vložte baterii do nabíječky.



Zelený LED indikátor bude blikat, což bude indikovat probíhající nabíjení.



Ukončení nabíjení je indikováno nepřerušovaným svícením zeleného LED indikátoru. Baterie je zcela nabita a může být okamžitě použita nebo může být ponechána v nabíječce.

Varování! Nabíjejte vybité baterie co nejdříve po jejich použití nebo dojde k značnému zkrácení jejich provozní životnosti.

Diagnostická funkce nabíječky

Tato nabíječka je určena pro detekci určitých problémů, které se mohou objevit u baterie nebo u napájecího zdroje. Problémy jsou indikovány různými způsoby blikání LED indikátoru.

Vadná baterie



Tato nabíječka může detekovat slabou nebo poškozenou baterii. Červený LED indikátor bliká způsobem znázorněným na nálepce. Bude-li vidět způsob blikání označující vadnou baterii, nepokračujte v nabíjení této baterie. Odevzdejte takovou baterii v autorizovaném servisu nebo do sběrného dvoru, kde bude provedena její recyklace.

Prodleva zahřátá/studená baterie



Jakmile bude nabíječka detekovat příliš vysokou nebo příliš nízkou teplotu baterie, automaticky zahájí režim prodleva zahřátá/studená baterie a pozastaví nabíjení, dokud baterie nedosáhne předepsané teploty.

Jakmile baterie dosáhne předepsané teploty, nabíječka se automaticky přepne do režimu nabíjení baterie.

Tato funkce maximálně prodlužuje provozní životnost baterie. Je-li detekována baterie s příliš vysokou nebo nízkou teplotou, červený LED indikátor bliká způsobem znázorněným na nálepce.

Indikátor stavu nabití

Tato baterie je opatřena indikátorem stavu nabití.

Používá se k zobrazení aktuálního stavu nabití baterie během jejího použití a v průběhu nabíjení. Indikátor neindikuje funkčnost zařízení a jeho funkce se může měnit na základě komponentů výrobku, teploty a způsobu práce koncového uživatele.

Kontrola stavu nabití během použití

- ◆ Stiskněte tlačítko indikátoru úrovně nabití (A1).
- ◆ Čtyři LED kontrolky (A2) budou svým rozsvícením indikovat procentuální stav nabití baterie (obr. A).
- ◆ Jestliže LED kontrolka nesvítí, nabíjete baterii.

Ponechání baterie v nabíječce

Baterie může být ponechána v nabíječce neomezeně dlouhou dobu, jestliže LED kontrolka svítí neomezeně. Nabíječka bude udržovat baterii zcela nabitou a připravenou k použití.

Popis

Tento výrobek se skládá z několika nebo ze všech následujících částí.

1. Spínací skříňka
2. Pojezdová rukojeť
3. Horní rukojeť
4. Spodní rukojeť
5. Páčky příslušenství horní rukojeti (2)
6. Páčky příslušenství spodní rukojeti (2)
7. Páčka pro nastavení výšky sekání
8. Sběrný koš na trávu
9. Kryt zadního výstupního otvoru
10. Místo pro baterii

11. Úložný prostor baterie
12. Rukojeť pro přenášení
13. Systém EdgeMax™

Nasazení a vyjmutí baterie (obr. B - C)

- ♦ Stiskněte uvolňovací tlačítko krytu úložného prostoru baterie (14) a vyklopte tento kryt (15) nahoru, aby došlo k otevření úložného prostoru (10), jak je zobrazeno na obr. B.
- ♦ Zasuňte baterii (16) do úložného prostoru tak, abyste uslyšeli kliknutí a aby byla řádně usazena (obr. C). Ujistěte se, zda je baterie v určené poloze zcela usazena a zajištěna.
- ♦ Zavřete kryt prostoru pro baterii. Před spuštěním sekačky se ujistěte, zda je tento kryt řádně zajištěn.

Vyjmutí baterie (obr. D)

- ♦ Otevřete kryt prostoru pro baterii (15).
- ♦ Stiskněte na baterii její uvolňovací tlačítko (17) a vyjměte baterii ze sekačky, jak je zobrazeno na obr. D.

Uložení baterie

Další baterie může být uložena ve speciálním úložném prostoru pro baterii (11).

- ♦ Zvedněte kryt tohoto úložného prostoru a vložte dovnitř baterii, jak je zobrazeno na obr. E. Baterie nacházející se v tomto úložném prostoru nebudou pohánět sekačku.
- ♦ Zašroubujte rychloupínací svorky horní rukojeti (7) přes spodní rukojeť do upínacích matic (20). Jakmile budou rychloupínací svorky horní rukojeti zašroubovány zhruba do poloviny, proveďte jejich upnutí (obr. G). Je-li spojení mezi rukojetí a rychloupínacími svorkami příliš těsné nebo příliš volné, nastavte hloubku rychloupínacích svorek a znovu je upněte, dokud nebudou zuby zcela uzavřeny.

Sestavení

Varování! Před sestavením se ujistěte, zda je nářadí vypnuto a zda je vyjmuta baterie.

Upevnění spodní rukojeti (obr. F)

- ♦ Nastavte spodní rukojeť (4) do určené polohy a ujistěte se, zda je šipka (18), která se nachází na základně sekačky, srovnána s číslem 1, 2 nebo 3 na základně rukojeti (19) (detail v obr. F).

Poznámka! Ujistěte se, zda je každá strana spodní rukojeti nastavena na stejné číslo. Při použití sekačky musí být šipka srovnána s číslem 1, 2 nebo 3.

- ♦ Uprňte páčky pro nastavení výšky rukojeti (7) jako na uvedeném obrázku F. Jakmile budou obě páčky upnuty, ujistěte se, zda jsou zuby srovnány jako na obr. G.
- ♦ Je-li spojení mezi rukojetí a páčkou příliš utaženo nebo příliš povoleno, uvolněte páčku a otáčením páčky nastavte hloubku této páčky. Znovu páčku upněte tak, aby došlo k úplnému srovnání zubů a k bezpečnému upnutí páčky.

Upevnění horní rukojeti (obr. H)

- ♦ Sejměte z rukojeti páčky příslušenství horní rukojeti (5), matice (20) a podložky (21).
- ♦ Srovnejte otvory ve spodní části horní rukojeti (3) s otvory v horní části spodní rukojeti (4).

Poznámka: Ujistěte se, zda se napájecí kabel nachází na přední části obou rukojetí. Nedodržení tohoto pokynu může vést k zamotávání napájecího kabelu a k problémům při ukládání sekačky (obr. I).

- ♦ Protáhněte šroub páčky přes příslušné otvory z vnější strany horní rukojeti (3).
- ♦ Nasadte na šroub páčky podložku a mírně dotáhněte celou sestavu pomocí matice.
- ♦ Otočte horní rukojeť do její provozní polohy.
- ♦ Uprňte páčku. Je-li tato páčka příliš utažená nebo příliš povolena, uvolněte páčku a matici, aby bylo umožněno nastavení upínání. Zkontrolujte nastavení upnutím páček. Páčky musí být dostatečně pevně upnuty, aby byly rukojeti pevně zajištěny v určené poloze, ale musí být také dostatečně volné, aby bylo umožněno jejich úplné upnutí. Proveďte nastavení uvolněním páčky a otáčením matice, dokud nebudou rukojeti pevně zajištěny.

Zajištění kabelu motoru (obr. J)

Varování: Upevněte kabel motoru tak, aby během použití nebo skládání sekačky nedošlo k jeho natahování nebo přiskřípnutí ve spojích rukojetí. Mohlo by dojít k poškození kabelu.

Kabel motoru (22) musí být upevněn k rukojetím pomocí příchytok (23), které jsou již upevněny na rukojeti a které umožňují upevnění kabelu:

- ♦ Nastavte obě rukojeti do pracovní polohy, viz část „Upevnění spodní rukojeti“.
- ♦ Ved'te kabel nahoru po přední části spodní a horní rukojeti.
- ♦ Uvolněte příchytka kabelu.
- ♦ Zasuňte kabel motoru pod příchytka a ujistěte se, zda je kabel bezpečně zajištěn příchytkaou na určeném místě.

Sběrný koš

- ♦ Před nasazením sběrného koše na trávu se ujistěte, zda jsou sejmuta příslušenství pro odvod posekané trávy z boční části sekačky (27) (obr. M) a mulčovací vložka (26) (obr. L).
- ♦ Zvedněte kryt zadního výstupního otvoru (9) a nasadte na sekačku sběrný koš na trávu (8) tak, aby háčky sběrného koše (24) spočívaly na výstupcích (25), jak je zobrazeno na obr. K. Potom opět zavřete kryt zadního výstupního otvoru.

Mulčování

- ♦ Ujistěte, zda je sejmuto příslušenství pro odvod posekané trávy z boční části sekačky (27) a sběrný vak (8).
- ♦ Zvedněte kryt zadního výstupního otvoru (9) a řádně zasuňte do sekačky mulčovací vložku (26), jak je zobrazeno na obr. L.
- ♦ Před spuštěním sekačky se ujistěte, zda je kryt zadního výstupního otvoru řádně uzavřen.

Boční výstupní otvor

- ♦ Ujistěte se, zda je sejmutý sběrný koš na trávu (8).
- ♦ Zvedněte kryt zadního výstupního otvoru (9) a řádně zasuňte do sekačky mulčovací vložku (26), jak je zobrazeno na obr. L.
- ♦ Zvedněte kryt bočního výstupního otvoru (28) a zavěste na sekačku příslušenství pro odvod trávy bočním otvorem (27), jak je zobrazeno na obr. M.
- ♦ Uvolněte kryt bočního otvoru a před zapnutím sekačky se ujistěte, zda je toto příslušenství řádně upevněno, jak je zobrazeno na detailu v obr. M.

Použití

Varování! Nechejte sekačku pracovat jejím vlastním tempem. Zamezte přetěžování.

Nastavení výšky rukojeti (obr. N)

- ♦ Uvolněte obě páčky příslušenství spodní rukojeti (6).
- ♦ Nastavte rukojeť tak, aby byla šipka (18) nacházející se na základně sekačky srovnána s číslem 1, 2 nebo 3 na základně rukojeti (19). Ujistěte se, zda je rukojeť nastavena na stejná čísla na obou stranách sekačky.
- ♦ Upněte obě páčky a ujistěte se, zda je rukojeť řádně zajištěna.

Nastavení výšky sekání (obr. O)

Výška sekání se nastavuje centrální seřizovací pákou, která může být nastavena do 7 poloh.

Poznámka: Nejste-li si jisti, jakou výšku sekání máte zvolit, zahajte sekání trávníku nastavením seřizovací páky (7) do polohy 7 a potom výšku sekání podle potřeby snižujte, jak je zobrazeno na obr. O.

Nastavení výšky sekání trávníku:

- ♦ Vysuňte seřizovací páku výšky sekání ze zajišťovací drážky.
- ♦ Chcete-li výšku sekání trávníku snížit, přesuňte seřizovací páku směrem k zadní části sekačky.
- ♦ Chcete-li výšku sekání trávníku zvětšit, přesuňte seřizovací páku směrem k přední části sekačky.
- ♦ Nastavte seřizovací páku do jedné ze 7 zajišťovacích drážek.

Bezpečnostní klíč

Varování! Z důvodu zabránění náhodného neúmyslného spuštění nebo použití sekačky neoprávněnou osobou byla vaše sekačka vybavena vyjímatelným bezpečnostním klíčem (29). Bude-li tento bezpečnostní klíč vyjmutý ze sekačky, provoz sekačky bude zcela zablokován.

Poznámka: V tomto bezpečnostním klíči je uprostřed otvor, který umožňuje jeho zavěšení na hřebík, mimo dosah dětí. Nepřivazujte bezpečnostní klíč k sekačce.

- ♦ Zasuňte bezpečnostní klíč (29) do spinací skříňky tak, aby byl uvnitř řádně usazen, jak je zobrazeno na obr. P. Nyní je sekačka provozuschopná.
- ♦ Vaše sekačka je vybavena speciální spinací skříňkou zapnuto/vypnuto. Chcete-li sekačku použít, stiskněte tlačítko (30) na spinací skříňce (1) a potom přitiskněte pojezdovou rukojeť (2) k rukojeti sekačky, jak je zobrazeno na obr. Q.
- ♦ Chcete-li sekačku vypnout, uvolněte pouze pojezdovou rukojeť.

Varování! Nikdy se nepokoušejte zajistit spínač nebo pojezdovou rukojeť v poloze zapnuto.

Poznámka: Jakmile bude pojezdová rukojeť (2) vrácena do původní polohy, bude aktivován mechanismus automatické brzdy. Motor je elektricky zabrzděn a nůž sekačky zastaví otáčení nejpozději do 3 sekund.

Přetížení sekačky

Chcete-li zabránit poškození sekačky, které by bylo způsobeno přetížením, nepokoušejte se najednou posekat příliš vysokou nebo hustou trávu. Snižte rychlost sekání nebo zvětšete výšku sekání.

Systém EdgeMax™

Systém EdgeMax™ (13) vám umožňuje sekat trávu těsně u okraje zdi nebo plotu (obr. R).

Systém EdgeMax™ vám umožňuje provádět přesné sekání trávy těsně u okraje vašeho trávníku (obr. R1).

- ♦ Nastavte sekačku rovnoběžně s okrajem trávníku a tlačte sekačku podél tohoto okraje trávníku. Ujistěte se, zda systém EdgeMax™ mírně přesahuje přes trávníku (obr. R1).

Poznámka: Je-li k sekačce připojeno příslušenství bočního výstupního otvoru, systém EdgeMax™ může být použit pouze na pravé straně sekačky.

Technologie Auto sense™

Technologie Auto sense™ určuje hustotu trávníku a odpovídajícím způsobem provádí úpravy výkonu. Je-li trávník hustější, sekačka se přepne do výkonnějšího režimu a je-li trávník méně hustý, výkon sekačky bude snížen, aby byla chráněna provozní životnost baterie a prodloužena provozní doba.

Uložení

Varování! Rotující nůž sekačky může způsobit vážné zranění. Před zvedáním, přepravou nebo uložením sekačky uvolněte jezdovou rukojeť (2), aby došlo k zastavení sekačky, vyjměte bezpečnostní klíč a potom vyjměte baterii. Uložte sekačku na suchém místě.

Varování! Při sklápění rukojetí udržujte ruce v bezpečné vzdálenosti od bodu, ve kterém dochází k sklopení rukojetí, abyste zabránili přiskřípnutí.

Varování! Během skládání rukojetí sekačky se ujistěte, zda nedošlo k přiskřípnutí kabelu motoru. Mohlo by dojít k poškození kabelu.

Rukojeť sekačky může být snadno sklopena, což umožňuje rychlé a pohodlné uložení sekačky.

- ♦ Držte rukojeť sekačky, uvolněte, ale neodstraňujte páčky příslušenství spodní rukojetí (6) a sklopte rukojeť směrem k přední části sekačky, jak je zobrazeno na obr. S.
- ♦ Uvolněte, ale neodstraňujte páčky příslušenství horní rukojetí (5) a sklopte horní rukojeť (3) směrem dozadu přes spodní rukojeť (4), jak je zobrazeno na obr. T.
- ♦ Tato sekačka může být složena do polohy zobrazené na obr. U.

Přenášení sekačky

- ♦ Tato sekačka může být přenášena pomocí praktických rukojetí (12), jak je zobrazeno na obr. V. **NEPOKOUŠEJTE** se sekačku zvedat uchopením za horní rukojeť (3) nebo spodní rukojeť (4).

Rady pro sekání

Varování! Vždy zkontrolujte prostor, kde budete sekačku používat a odstraňte všechny kameny, klacíky, dráty, kosti a jiné předměty, které by mohly být odmrštěny rotujícím nožem.

Varování! Na svazích sekejte po vrstevnicích, nikdy směrem nahoru a dolů. Na svazích věnujte speciální pozornost situacím, kdy měníte směr jízdy. Nesekejte na velmi příkrých svazích. Vždy udržujte správný postoj.

- ♦ Uvolněte jezdovou rukojeť, aby došlo k vypnutí sekačky, při přejíždění přes štěrkové povrchy (aby nedošlo k odmrštění kamenů rotujícím nožem).
- ♦ Provádíte-li sekání na nerovném povrchu nebo sekání vysoké trávy, nastavte sekačku do nejvyšší možné polohy. Odstranění příliš velké části stébel trávy najednou může způsobit přetížení motoru, při kterém může dojít k jeho zastavení. Postupujte podle části Odstraňování závad.
- ♦ Je-li během období rychlého růstu trávníku používán sběrný koš (8), posekaná tráva bude mít tendenci ucpávat výstupní otvor. Uvolněte jezdovou rukojeť, aby došlo k vypnutí sekačky a vyjměte bezpečnostní klíč. Sejměte sběrný koš a setřete trávu dolů do zadní části sběrného koše. Odstraňte také všechny zbytky trávy nebo jiné nečistoty, které mohou být nahromaděny v blízkosti výstupního otvoru. Upevněte sběrný koš na sekačku.
- ♦ Začne-li sekačka abnormálně vibrovat, uvolněte jezdovou rukojeť, aby došlo k vypnutí sekačky a vyjměte bezpečnostní klíč. Provedte ihned kontrolu příčiny tohoto problému. Vibrace upozorňují na problémy. Takovou sekačku proto nepoužívejte, dokud nebude provedena její kontrola v autorizovaném servisu. Postupujte podle pokynů v části Odstraňování závad.
- ♦ Ponecháte-li sekačku bez dozoru, a to i v případě, kdy se bude jednat o krátkou chvíli, vždy uvolněte rukojeť jezdou, aby došlo k zastavení sekačky a vyjměte bezpečnostní klíč.

Rady pro optimální použití:

- ♦ Zpomalte na místech, kde je tráva příliš vysoká nebo hustá.
- ♦ Neprovádějte sekání trávníku, je-li tráva mokrá od deště nebo vlhká od rosy.
- ♦ Provádějte sekání trávníku často, a to zejména během období rychlého růstu.

Poznámka: Doporučujeme vám, abyste prováděli nabíjení baterie ihned po ukončení použití sekačky, aby byla prodloužena provozní životnost baterie. Časté nabíjení nezpůsobí zhoršení stavu baterie, ale zajistí její úplné nabití a baterie bude stále připravena pro následující použití. Uložení baterie, která není zcela nabitá, způsobí zkrácení její provozní životnosti.

Montáž a demontáž nože sekačky

Varování! Při opětovné montáži nože sekačky zajistěte, aby byla každá část namontována správně, a to podle níže uvedeného postupu.

Nesprávné sestavení nože nebo jiných částí žacího ústrojí může vést k způsobení vážného zranění.

Varování! Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k vypnutí sekačky, počkejte, dokud nedojde k úplnému zastavení nože a vyjměte bezpečnostní klíč a baterii.

- ◆ Připravte si dřevěný hranolek 50 × 100 mm (31) (dlouhý asi 2 stopy) (610 mm), abyste mohli zablokovat nůž při uvolňování upínacího šroubu (32).
- ◆ Používejte rukavice a vhodnou ochranu zraku.
- ◆ Otočte sekačku na bok. Dávejte pozor na ostré hrany nože. Použijte připravený hranolek a pomocí klíče 1/2" (33) vyšroubujte upínací šroub nože, jak je zobrazeno na obr. W.
- ◆ Sejměte šroub i podložku (34) a sejměte nůž (35), jak je zobrazeno na obr. X. Nesnímejte ventilátor (36). Zkontrolujte, zda nejsou poškozeny žádné díly a je-li to nutné, proveďte jejich výměnu.
- ◆ Nůž může být k ventilátoru upevněn pouze jedním způsobem. Při opětovné montáži srovnajte otvor ve tvaru D na noži s výstupkem ve tvaru D na hřídeli ventilátoru a ujistěte se, zda nápisy na noži směřují od sekačky.
- ◆ Umístěte kousek dřevěného hranolu do polohy znázorněné na obr. Y, abyste mohli provést pevné utažení a abyste zabránili otáčení nože. Nasaďte na šroub podložku a proveďte řádné našroubování tohoto šroubu. Utáhněte šroub klíčem.

Broušení nože

Udržujte nůž ostrý, aby byl zajištěn maximální výkon sekačky.

Tupý nůž neprovádí čisté sekání trávniku. Při demontáži, broušení a montáži nože vždy používejte správnou ochranu zraku. Ujistěte se, zda došlo k vyjmutí bezpečnostního klíče a baterie.

V normálních provozních podmínkách je dostatečné provádět broušení nože dvakrát za sezónu. Písek způsobuje rychlé otupení nože. Roste-li váš trávnik na písčité půdě, bude možná nutné častější broušení nože.

Poznámka: Ohnutý nebo poškozený nůž ihned vyměňte.

Při broušení nože:

- ◆ Ujistěte se, zda je nůž po broušení stále vyvážený.
- ◆ Provádějte broušení ve stejném úhlu, jako u původního nože.
- ◆ Provádějte broušení pracovních hran na obou koncích nože a odstraňujte stejné množství materiálu na obou koncích.

Broušení nože ve svěráku (obr. Z)

- ◆ Před demontáží nože se ujistěte, zda je uvolněna pojezdová rukojeť, zda došlo k zastavení nože a zda došlo k vyjmutí bezpečnostního klíče i baterie.
- ◆ Demontujte nůž ze sekačky. Viz část Pokyny pro montáž a demontáž nože.
- ◆ Upněte nůž (35) do svěráku (38).
- ◆ Používejte řádnou ochranu zraku a rukavice a dávejte pozor, abyste se sami nezranili. Opatrně bruste pracovní hrany nože jemným pilníkem (39) nebo brusným kamenem a dodržujte původní úhel broušení nože. Kontrolujte vyvážení nože. Viz pokyny týkající se vyvážení nože. Namontujte nůž zpátky na sekačku a řádně jej upevněte.

Vyvážení nože (obr. Z1)

Kontrolujte vyvážení nože (35) zavěšením nože pomocí jeho centrálního otvoru na hřebík nebo na kulatý šroubovák (40), který je upnutý ve svěráku (38) v horizontální poloze. Klesá-li jeden konec nože stále dolů, pomocí vhodného pilníku odbruste pracovní hranu této části nože.

Nůž je správně nabroušen, nedochází-li ke klesání žádné koncové části nože.

Mazání

Není vyžadováno žádné mazání. Neprovádějte mazání koleček olejem. Tato ložiska mají plastový povrch, který nevyžaduje žádné mazání.

Čištění

Uvolněte pojezdovou rukojeť (2), aby došlo k vypnutí sekačky, počkejte, dokud nedojde k úplnému zastavení nože a potom vyjměte bezpečnostní klíč. Při čištění sekačky používejte pouze slabý mýdlový roztok a vlhký hadřík. Odstraňte všechny zbytky posekané trávy, které mohou být nahromaděny pod žacími ústrojími. Po několika použitích sekačky zkontrolujte utažení všech odkrytých montážních prvků.

Prevence před působením koroze

Hnojiva a jiné chemikálie používané na zahradách obsahují látky, které značně urychlují působení koroze na kov. Provádíte-li sekání na místech, kde byla použita hnojiva nebo jiné chemikálie, sekačka musí být po ukončení práce okamžitě očištěna následujícím způsobem: Uvolněte pojezdovou rukojeť (2), aby došlo k vypnutí sekačky a vyjměte bezpečnostní klíč i baterii. Otřete všechny odkryté části vlhkým hadříkem.

Údržba

Vaše nářadí BLACK+DECKER bylo zkonstruováno tak, aby pracovalo po dlouhou dobu s minimálními nároky na údržbu. Řádná péče o výrobek/nářadí a jeho pravidelné čištění vám zajistí jeho bezproblémový chod. Vaše nabíječka nevyžaduje žádnou údržbu mimo pravidelné čištění.

Varování! Před prováděním jakékoli údržby nářadí napájeného kabelem nebo baterii:

- ♦ Zařízení/nářadí vypněte a odpojte od elektrické sítě.
- ♦ Nebo nelze-li baterii vyjmout, nechejte nářadí v chodu, dokud nedojde k úplnému vybití této baterie.
- ♦ Před čištěním nabíječku odpojte od sítě. Vaše nabíječka nevyžaduje žádnou údržbu mimo pravidelné čištění.
- ♦ Větrací otvory zařízení/nářadí a nabíječky pravidelně čistíte měkkým kartáčem nebo suchým hadříkem.
- ♦ Pomocí vlhkého hadříku pravidelně čistíte kryt motoru. Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.
- ♦ Pravidelně odstraňujte ze spodní strany krytu trávu a nečistoty pomocí tupé škrabky.

Odstraňování závad

Pokud vaše zařízení nepracuje správně, postupujte podle dále uvedených kroků. Nebude-li závada odstraněna, spojte se s autorizovaným servisem BLACK+DECKER.

Varování! Před prováděním dalších úkonů uvolněte rukojeť pojezdu, aby došlo k zastavení sekačky, počkejte, dokud nedojde k úplnému zastavení nože a vyjměte bezpečnostní klíč

Problém	Možné řešení
Motor neběží, je-li aktivována pojezdová rukojeť.	<p>Před stisknutím pojezdové rukojeť zkontrolujte, zda je vložen bezpečnostní klíč, zda je řádně usazen ve spínači a zda byla zcela stisknuta spínací skříňka.</p> <p>Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyjměte bezpečnostní klíč z baterii, otočte sekačku na bok a zkontrolujte, zda se volně otáčí nůž sekačky.</p> <p>Byla baterie zcela nabitá? Připojte nabíječku k síti a počkejte, dokud se nerozsvítí zelená kontrolka</p>
Motor se zastavuje během sekání.	<p>Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyjměte bezpečnostní klíč z baterii. Otočte sekačku na bok a zkontrolujte, zda se volně otáčí nůž sekačky.</p> <p>Zvětšete výšku sekání nastavením žacího ústrojí do nejvyšší možné polohy a spusťte sekačku.</p> <p>Zkontrolujte, zda je očištěno místo pro vložení baterie a zda je baterie správně vložena do sekačky.</p> <p>Byla baterie zcela nabitá? Stiskněte tlačítko indikátoru stavu nabití.</p> <p>Vyvarujte se přetížení sekačky. Snižte rychlost nebo zvyšte polohu žacího ústrojí.</p>
Sekačka je vchodu, ale pracovní výsledky jsou neuspokojivé, nebo nedochází k úplnému posekání trávníku.	<p>Byla baterie zcela nabitá? Stiskněte tlačítko indikátoru stavu nabití.</p> <p>Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyjměte bezpečnostní klíč z baterii. Otočte sekačku na bok a zkontrolujte následující:</p> <ul style="list-style-type: none">♦ Nabroušení nože - Nůž musí být ostrý.♦ Zda nedošlo k zanesení žacího ústrojí a výstupního otvoru. <p>Žací ústrojí může být nastaveno příliš nízko vzhledem k stavu trávníku. Zvětšete výšku žacího ústrojí.</p>
Sekačka se příliš těžko tlačí.	<p>Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyjměte bezpečnostní klíč z baterii. Zvětšete výšku žacího ústrojí, aby se snížil tlak žacího ústrojí na trávu. Zkontrolujte, zda se volně otáčí každé kolečko.</p>

Problém	Možné řešení
Sekačka je velmi hlučná a vibruje.	<p>Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyměňte bezpečnostní klíč a baterii. Otočte sekačku na bok a zkontrolujte nůž, abyste se ujistili, zda nedošlo k jeho deformaci nebo k poškození. Je-li nůž poškozen, proveďte jeho výměnu. Použijte nový originální nůž BLACK+DECKER.</p> <p>Je-li poškozena spodní část žacího ústrojí, předejte sekačku autorizovanému servisu BLACK+DECKER.</p> <p>Nezjistíte-li žádné viditelné poškození nože a sekačka stále vibruje:</p> <ul style="list-style-type: none"> Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyměňte bezpečnostní klíč a baterii. Podle postupu v části Montáž a demontáž nože proveďte kompletní demontáž sestavy nože. Odstraňte všechny nečistoty a očistěte každý díl. Podle postupu v části Montáž a demontáž nože proveďte montáž sestavy nože. <p>Jestliže sekačka stále vibruje, předejte ji autorizovanému servisu BLACK+DECKER.</p>
LED indikátory baterie a nabíječky se nerozsvítí.	<p>Zkontrolujte připojení k síťové zásuvce.</p> <p>Vyměňte nabíječku.</p>
Sekačka neodvádí posekanou trávu do sběrného koše.	<p>Zanesený výstupní otvor. Uvolněte pojezdovou rukojeť, aby došlo k zastavení sekačky. Vyměňte bezpečnostní klíč a baterii. Odstraňte z výstupního otvoru nahromaděnou posekanou trávu.</p> <p>Zvětšete výšku žacího ústrojí, aby došlo ke zkrácení ustřížené části trávy.</p> <p>Plný sběrný koš. Provádějte vyprázdnění sběrného koše v kratších intervalech.</p>

Ochrana životního prostředí



Třídte odpad. Výrobky a baterie označené tímto symbolem nesmí být vyhozeny do běžného domácího odpadu.

Tyto výrobky a baterie obsahují materiály, které mohou být obnoveny nebo recyklovány, což snižuje poptávku po surovinách. Zajistěte prosím recyklaci elektrických výrobků a baterií podle místních platných předpisů. Další informace naleznete na internetové adrese www.2helpU.com

Technické údaje

CLMA4820L2		
Vstupní napětí	V	36 V
Otáčky naprázdno	min ⁻¹	2 900
Hmotnost	kg	čistá 21,24 kg, hrubá 25,95 kg
Baterie		90624732
Napájecí napětí	V	36V
Kapacita	Ah	2
Typ		Li-Ion
Nabíječka		90616337-01
Vstupní napětí	V	230 V
Výstupní napětí	V	36
Proud	mA	1 350 mA nebo 1,35 A
Přibližná doba nabíjení	hod	90 minut

Hodnota vibrací působících na ruce a paže obsluhy:
 $= < 0,5 \text{ m/s}^2$, odchylka (K) = $1,5 \text{ m/s}^2$.

L_{PA} (akustický tlak) 80 dB(A)
odchylka (K) = 3 dB(A)

**Prohlášení o shodě
SMĚRNICE PRO STROJNÍ ZAŘÍZENÍ
SMĚRNICE TÝKAJÍCÍ SE VENKOVNÍHO HLUKU**



Sekačka na trávu CLMA4820L2 Autosense

Společnost Black & Decker prohlašuje, že produkty popsané v technických údajích splňují požadavky následujících norem:

2006/42/EC, EN 60335-1, EN 60335-2-77:2010

2000/14/EC, Sekačka na trávu, L < 50 cm, Příloha VI,

DEKRA Certification B.V., Utrechtseweg 310, ED
Arnhem Netherlands

Číslo úředně stanoveného orgánu: 0344

Úroveň akustického výkonu podle normy 2000/14/EC
(článek 12, příloha III, L ≤ 50 cm):

L_{WA} (měřený akustický výkon) 93 dB(A)
odchylka (K) = 3 dB(A)

L_{WA} (zaručený akustický výkon) 96 dB(A)

Tyto výrobky splňují také požadavky směrnic 2004/108/EC a 2011/65/EU. Chcete-li získat další informace, kontaktujte prosím společnost Black & Decker na následující adrese nebo na adresách, které jsou uvedeny na konci tohoto návodu.

Níže podepsaná osoba je odpovědná za sestavení technických údajů a provádí toto prohlášení v zastoupení společnosti Black & Decker.



R. Laverick
Ředitel technického oddělení
Black & Decker Europe, 210 Bath Road, Slough,
Berkshire, SL1 3YD
United Kingdom
9. 9. 2015

Záruka

Společnost Black & Decker je přesvědčena o kvalitě svých výrobků a nabízí spotřebitelům záruku 24 měsíců od data zakoupení. Tato záruka je nabízena ve prospěch zákazníka a nijak neovlivní jeho zákonná záruční práva. Tato záruka je platná ve všech členských státech EU a evropské zóny volného obchodu EFTA.

Požadujete-li reklamaci v rámci záruky, tato reklamace musí splňovat obchodní podmínky společnosti Black & Decker a prodejci nebo autorizovanému servisu budete muset předložit doklad o zakoupení. Obchodní podmínky týkající se záruky společnosti Black & Decker v trvání 2 let a adresu nejbližšího autorizovaného servisu naleznete na internetové adrese www.2helpU.com, nebo kontaktujte nejbližšího autorizovaného prodejce Black & Decker na adrese uvedené v tomto návodu.

Navštivte prosím naše internetové stránky www.blackanddecker.co.uk, kde můžete zaregistrovat váš nový výrobek Black & Decker a kde můžete získat informace o našich nových výrobcích a speciálních nabídkách.

STANLEY BLACK & DECKER CZECH REPUBLIC S.R.O.

Tůrkova 5b
149 00 Praha 4
Česká Republika
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
Servis: 00420 244 403 247
www.blackanddecker.cz
obchod@sbdinc.com

STANLEY BLACK & DECKER SLOVAKIA S.R.O.

Vysoká 2/b
811 06 Bratislava
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
www.blackanddecker.sk
obchod@sbdinc.com

BAND SERVIS

K Pasekám 4440
760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

BAND SERVIS

Klásterského 2
140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167
j.kraus@bandservis.cz
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

BAND SERVIS

Paulínska 22
917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624
www.bandservis.sk
p.talajka@bandservis.sk

BAND SERVIS

Južná trieda 17 (budova TWD)
040 01 Košice
Tel.: 00421 556 233 155
bandserviske@zoznam.sk

CZ ZÁRUČNÍ LIST

PL KARTA GWARANCYJNA

H JÓTÁLLÁSI JEGY

SK ZÁRUČNÝ LIST



CZ měsíců
H hónap

24

PL miesiące
SK mesiacov

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
H	Gyári szám	A vásárlás napja	Pecset helye Aláírás
PL	Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis
SK	Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

CZ

Adresy servisu
Band Servis
Klásterského 2
CZ-140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167

Band Servis
K Pasekám 4440
CZ-76001 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
http://www.bandservis.cz

H

Black & Decker Központi
Garanciális-és Márkaszerviz
1163 Budapest
(Sashalom) Thököly út 17.
Tel.: 403-2260
Fax: 404-0014
www.rotelkft.hu

PL

Adres serwisu centralnego
ERPATECH
ul. Bakaliowa 26
05-080 Mościska
Tel.: 022-8620808
Fax: 022-8620809

SK

Adresa servisu
Band Servis
Paulínska ul. 22
SK-91701 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624

CZ Dokumentace záruční opravy

PL Przebieg napraw gwarancyjnych

H A garanciális javítás dokumentálása

SK Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecsét Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis